



## الصندوق الدولي للتنمية الزراعية

المجلس التنفيذي - الدورة السابعة والسبعون

روما، 10-11 ديسمبر/كانون الأول 2002

### أنشطة المشروعات المقررة

2003-2002

### المنح التي أقرها رئيس الصندوق في إطار

اعتماد العمليات الخاصة

#### ضميمة

- 1 - فوض المجلس التنفيذي، في دورته الاستثنائية الثالثة المعقودة في 17 يناير/كانون الثاني 1986، رئيس الصندوق في تخصيص اعتمادات من أجل أنشطة الإعداد المتعلقة مباشرة بعمليات الصندوق الاقراضية، التي تنفذ قبل نفاذ مفعول القروض أو بعده، في إطار البرنامج الخاص من أجل البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى والمتأثرة بالجفاف والتصحر، وذلك بتقديم مساعدة تمويلية تصل إلى 600 000 و 250 000 دولار أمريكي لكل اقتراح، على التوالي.
- 2 - اعتمد مجلس المحافظين القرار 85/د-18، في دورته الثامنة عشرة المعقودة في يناير/كانون الثاني 1995، ومدد المجلس، بموجب هذا القرار، تفويض رئيس الصندوق باعتماد منح العمليات الخاصة في إطار البرنامج العادي. وتقدم المنح من اعتماد العمليات الخاصة إلى المقترضين من الصندوق المؤهلين للحصول على القروض بشروط تيسيرية للغاية، وذلك على أساس معايير أولوية صارمة.
- 3 - ومرفق الملحق "دال" بالوثيقة EB 2002/77/R.29 الذي يتضمن شرحاً لتسع منح وافق عليها رئيس الصندوق في إطار اعتماد العمليات الخاصة.



## المنح التي أقرها رئيس الصندوق في إطار اعتماد العمليات الخاصة

نطاق المنحة	المبلغ (بالدولارات الأمريكية) <sup>(1)</sup>	اسم المشروع/البرنامج	البلد	الإقليم
تمويل أنشطة الاستهلال الرئيسية. وتشمل هذه الأنشطة: (i) اختيار المنسق ومسؤول الشؤون الإدارية والمالية في وحدة تنسيق المشروع؛ (ii) انتقاء شركاء التشغيل الرئيسيين وكبار موظفي وحدة تنسيق المشروع؛ (iii) إعداد مشروع كتيب التنفيذ وخطة العمل والميزانية السنوية للعام الأول من المشروع؛ (iv) إنشاء نظام للمحاسبة والإدارة المالية للمشروع؛ (v) إطلاق حلقة عمل استهلال المشروع.	75 000	مشروع التحكم في انحسار الفيضانات في المقامة - المرحلة الثانية	موريتانيا	أفريقيا الأولى
مساندة الأنشطة التحضيرية الأساسية لتيسير استهلال المرحلة الثانية من مشروع مساندة المشروعات الفردية الصغيرة في الريفي - المرحلة الثانية. وستستخدم الأموال في: (i) عقد حلقات عمل للتوعية والتحفيز، بما في ذلك حلقة عمل استهلالية؛ (ii) الشروع في عملية إعداد الاستراتيجية للمشروعات الصغيرة والمتوسطة؛ (iii) تعيين لجنة التوجيه الوطنية وانطلاقها؛ (iv) تقييم الموظفين التقنيين للمرحلة الأولى من المشروع للتعاقد المحتمل معهم في المرحلة الثانية وتعيين كبار موظفي المرحلة الثانية؛ (v) استحداث نظام الإدارة المالية للمشروع، بما في ذلك استعراض نظم المراجعة الداخلية والخارجية؛ (vi) إعداد مسودة كتيب تنفيذ المشروع وخطة العمل والميزانية السنوية للعام الأول للمشروع، بما في ذلك ترتيبات التوريد.	60 000	مشروع مساندة المشروعات الفردية الصغيرة في الريفي - المرحلة الثانية	غانا	
تيسير استهلال المشروع وضمان تنفيذه في المواعيد المضروبة. وستوفر الأموال للقيام بما يلي: (i) التعاقد مع خبير تيسير لمساعدة الحكومة في تلبية شروط نفاذ القرض وشروط الصرف؛ (ii) إعداد مسودة كتيب التنفيذ وخطة العمل والميزانية السنوية للعام الأول من المشروع؛ (iii) تنظيم وإطلاق ندوة تدارسية استهلالية للمشروع؛ (iv) انتقاء موظفي وحدة إدارة المشروع.	75 000	مشروع التنمية الزراعية المستدامة في منطقة الغابات	غينيا	

(1) هذا الرقم خاضع للتعديل في ضوء الإتفاق الفعلي، ولكنه لن يتجاوز المقدار المذكور.

الإقليم	البلد	اسم المشروع/البرنامج	المبلغ (بالدولارات الأمريكية) <sup>(1)</sup>	نطاق المنحة
أفريقيا الثانية	إريتريا	مشروع تنمية الإنتاج الحيواني والزراعي في غاش باركا	60 000	بغية التعجيل بنفاذ المشروع فستستخدم المنحة في تمويل عدد من الأنشطة الاستهلاكية، وهي: (i) مساعدة إدارة المشروع بغية: (أ) توفير التدريب للموظفين في الإقليم الإداري في إعداد وإمماج وتنقيح خطط العمل والميزانيات السنوية؛ (ب) مساعدة موظفي المشروع في إعداد مشروعات خطط العمل والميزانيات السنوية للعام الأول من المشروع؛ (ج) مساعدة إدارة الإقليم الإداري في غاش باركا على إعداد وثائق التوريد الأولية للمشروع؛ (د) إعداد كتيب تنفيذ المشروع؛ (هـ) تصميم نظام لرصد المشروع وتوفير التدريب الأولي لموظفي المشروع على تشغيل النظم؛ (ii) حلقة عمل استهلاكية لمدة ثلاثة أيام في بارتنتو؛ (iii) التقدير البيئي على نحو ما تتطلب القوانين البيئية في إريتريا؛ (iv) شراء البرامج الحاسوبية اللازمة لرصد تقدم المشروع وأثره.
	أوغندا	برنامج الخدمات المالية الريفية	90 000	ستستخدم حصيلة المنح في القيام بعدد من الأنشطة الاستهلاكية. وتشمل هذه الأنشطة: (i) إنشاء وتشغيل وحدة إدارة البرنامج، بما في ذلك تغطية تكاليف خبير تيسير البرنامج على مدى الأشهر الثلاثة الأولى (وبعد ذلك ستمول الوظيفة من القرض)؛ (ii) إعداد كتيب تنفيذ البرنامج وكتيب العمليات المالية؛ (iii) إعداد خطة العمل والميزانية السنوية للعام الأول للمشروع، وخطط التوريد، ووثائق العطاءات؛ (iv) الإعداد الأولي للأنشطة الاستهلاكية للبرنامج؛ (v) الحصول على المواد والمعدات الأساسية.

الإقليم	البلد	اسم المشروع/البرنامج	المبلغ (بالدولارات الأمريكية) <sup>(1)</sup>	نطاق المنحة
آسيا والمحيط الهادي	الهند	برنامج التمكين وتعزيز موارد الرزق في مناطق القبائل في أوريسا	60 000	تيسير استهلال البرنامج وتنفيذه في وقت مبكر. وسيوفر التمويل من أجل: (i) التعاقد مع خبير وطني للتعبيل بالأنشطة على مدى تسعة أشهر لمساعدة وحدة دعم البرنامج في إطلاق البرنامج وتوجيه وحدة الدعم هذه نحو نهج الصندوق إزاء تنفيذ المشروعات؛ (ii) التعاقد مع مستشار نولي لإدارة المشروعات للعناية بأمر قضايا مخصوصة؛ (iii) تغطية تكاليف الزيارات التوجيهية لموظفي البرنامج إلى مشروعات الصندوق الأخرى؛ (iv) عقد حلقات عمل للمنظمات غير الحكومية لتيسير عملية انتقاء هذه المنظمات؛ (v) تغطية تكاليف التعاقد الأولية (مثل الإعلانات، وزيارات المواقع، وتكاليف لجنة الانتقاء، وما إلى ذلك)؛ (vi) تنظيم حلقة عمل استهلالية.
	لاوس	مشروع مساندة مبادرات المجتمعات المحلية في أودومكساي	60 000	تيسير التنفيذ المبكر للمشروع. وستستخدم الأموال في: (i) التعاقد مع خبير تيسير المشروع؛ (ii) تطوير برامج حاسوبية لرصد وتقييم الأثر، والتدريب على ذلك؛ (iii) توفير التدريب على صرف القروض، والإدارة المالية، وبرنامج محاسبة APPAC، وفي إدارة الديون لمجموعة مختارة من موظفي وزارة المالية في الإقليم؛ (iv) عقد حلقة عمل استهلالية للمشروع؛ (v) توفير التدريب في التوريد/العطاءات والتقييم؛ (vi) إعداد ونشر كتيب المشروع في لاوس؛ (vii) ترجمة كتيب تنفيذ المشروع إلى اللغة اللاوسية (بما في ذلك الطباعة والتوزيع).

الإقليم	البلد	اسم المشروع/البرنامج	المبلغ (بالدولارات الأمريكية) <sup>(1)</sup>	نطاق المنحة
أمريكا اللاتينية والكاريبي	هايتي	برنامج مساندة المبادرات الإنتاجية في المناطق الريفية	100 000	مساعدة الحكومة على تلبية شروط نفاذ القرض والشروع في تنفيذ البرنامج. وستستخدم الأموال للتعاقد مع منسق للبرنامج وتوفير الخدمات الاستشارية المرتبطة بالأنشطة التحضيرية التالية: (i) تلبية شروط النفاذ؛ (ii) انتقاء الشخص/الشركة للاضطلاع بمسؤولية الرقابة المالية؛ (iii) إعداد كتيب عمليات البرنامج؛ (iv) إنشاء نظام للرصد والتقييم وتعريف المؤشرات الأساسية؛ (v) تحديد شركاء البرنامج وإعداد الاتفاقات؛ (vi) تحديد الخبراء الاستشاريين للمساعدة التقنية؛ (vii) إعداد خطة العمل والميزانية السنوية للعام الأول للبرنامج ووثائق العطاءات للعربات والمعدات المطلوبة؛ (viii) تنظيم حلقة عمل استهلاكية.
الشرق الأدنى وشمال أفريقيا	جمهورية اليمن	مشروع التنمية الريفية القائمة على المشاركة في نمار	100 000	القيام بعدد من الأنشطة الاستهلاكية. وستوفر الأموال للقيام بما يلي: (i) التعاقد مع خبير للتسجيل بالأنشطة وذلك لمساعدة المحافظة في إطلاق المشروع إلى أن يتم إنشاء مكتب إدارة المشروع. وتشمل مهام هذا الخبير، ضمن جملة أمور، ما يلي: صقل وثائق العطاءات والاختصاصات للمنظمات الدولية غير الحكومية والإشراف على إجراءات التعاقد؛ الإشراف على استحداث معايير انتقاء قروية واختيار الوحدات القروية الأولى؛ المساعدة في عمليات التعاقد مع موظفي مكتب إدارة المشروع ولتوريد العربات والمعدات؛ (ii) تطوير منهجية التخطيط التشاركية عبر المنظمات الدولية المختارة غير الحكومية؛ (iii) إطلاق عمليات انتقاء الوحدات القروية الأولى؛ (iv) إجراء مسح لتقدير الاحتياجات لبرنامج الأغذية العالمي؛ (v) إجراء مسح لتقدير الاحتياجات التدريبية؛ (vi) تنظيم حلقة عمل استهلاكية؛ (vii) تطوير نظام للرصد يستند على نظام للمعلومات الجغرافية.

